

二十歳の門出、希望を胸に
新たなスタート

The collage consists of four photographs:

- ① A group of firefighters in blue uniforms marching in formation on a paved area, carrying a red flag.
- ② A red fire truck with "TOSHIBA" written on its side, parked on a street next to a group of people in uniform.
- ③ Firefighters in white protective suits and respirators operating fire hoses on an aircraft carrier deck.
- ④ An indoor ceremony on a stage with a podium, two flags (the Japanese flag and the fire department emblem), and a banner above reading "消防出初式".

①徒步部隊分列行進 ②街頭パレード ③一斉放水披露 ④表彰式

勤続章 10年 = 鮫島友也（立神）、牟田和弘（金山）、大園豊和（同）、上園雄太（同）、板敷欽三（別府南）、駒水豊一（別府北）、海老原義則（元別府北）、中原真洋（別府北）、真茅大輔（同）、真茅良照（同）
【鹿児島県知事表彰】
勤続章 10年 = 岩下浩海（元木原・部長）
【鹿児島県知事表彰】
勤続章 10年 = 横野悟孝（中央・班長）、篠原拓哉（桜山・班長）、宮長、藤井和一（桜山）、中村哲治（同）
【鹿児島県消防協会総裁表彰】
功績章 = 中原幸治（別府南・部長）、篠原拓哉（桜山・班長）、宮長、藤井和一（桜山）、中村哲治（同）

表彰者の紹介

消防出初式が1月7日、塩浜運動場等で行われ、消防署員や消防団員、幼年消防クラブなど約300人が参加しました。消防署員と消防団員による一斉放水のほか、ドローンを活用した災害対応訓練も行われるなど、日ごろの訓練の成果を披露しました。

その後、市中で街頭パレードが、市民会館で表彰式が行われました。

優良団員＝橋口和洋(桜山・班長)、牟田和弘(金山・班長)、宮崎裕政(中央)、下木原大作(木原)、松田章三(立神)、俵積田孝一(別府南)、下山正一(別府北)
功績賞＝園田武夫(元立神分
団後援会会长)

ペットボトルのラベルをはがして出しましょう

ペットボトルを資源ごみとして出す場合は、ラベルを貼ったままで出していただいているが、平成30年4月1日からは、ラベルをはがしてから出していただくようになります。

はがしたラベルは、プラマークが表示されたその他のプラスチック容器・包装紙と一緒に資源ごみで出してください。

■問合せ 市民生活課環境整備係
TEL72-1111(内線325・327)



①

②

③

④

①旧友との久しぶりの再会。友人たちと記念撮影をする新成人 ②新成人の決意発表をする外園真彩さん(右)とチャンティ・アンさん(左) ③成人を祝う火の神乙女太鼓爽の演奏

ボランティア 小・中学生13人が準備・運営に活躍

市内の小・中学生の13人がボランティアスタッフとして成人式の準備や、当日の受付をはじめ、照明・進行・舞台係として運営に携わり、新成人の門出に華を添えました。



成人式実行委員とボランティアスタッフ

会場では旧友との久しぶりの再会に、あちこちで喜びの声が上がり、記念撮影をする姿が見られました。式は「火の神乙女太鼓爽」の演奏で始まり、新成人を代表して外園真彩さんが「昨年は将棋や野球などで多くの若者が活躍した年のように感じました。本日、大人の仲間入りをさせていただいた私たちは、そんな彼らに恥じない人間となるように、日々精進していくたいと思います。ここまで育えてくれた家族や支えてくれた方々への感謝を忘れることなく、また、これから少しでも多くの恩返しをして

いふ。よし、泣かん所になることをここに誓います」と力強い決意発表を行いました。

また、外国人技能実習生代表のチャン・ティ・アンさんが「日本に来てからの月日が経つのは早いもので、今では枕崎の一市民になろうとしています。これから在留期間を今後の自分の人生の役に立つようもつと日本での生活を大切に過ごしたいと思います」と発表しました。

その後、実行委員会が制作した思い出の写真集「わたしたちのメモリー20年」や「恩師からのビデオレター」が放映されると、出席者は懐かしそうな表情で見入っていました。